Paroletarhoji tamomi dunjo jak şavetoni

BAJROQI MIHNAT

Ba zaʙoni tohdihot ʙuxori Ha Tyz. Ǵyx еврейский язык

Organi SK partijaji Komunistiji (ʙ)Uz = Орган ЦК КП(б) Уз

23 Fevral soli 1933
ruzi 5 şanʙe
№ 35 (774)

ADRESI REDAKSIJA.
Toşkand, kucaji Arpepoja pereulki Zavodskoj № 7.
Tilifoni redaksija:—316-12
kantura—315-82

SULI HAŞTUʙ
NARXI GAZET
1 sola — 2 sum —
5 moha 6 sum
' moha 3 sum

Jagon ʙilisk zamini ʙegonaro namexohem, amo az zamini xud, jagon verşůk zamini xudamoro ham ʙa heç kaş namedihem. (STALIN)

Zinda ʙod əidi 15 solagiji Laşkri Surxi raʙůciju dehqoni posʙoni muətavari vatani sotsialistiji mo!

Zinda ʙod taşkildihanda va rahʙari Laşkari Surx-partijaji lenini va vozdi on rafiq Stalin!

Lenin az xususi Laşkari Surx

Faqat ʙaəd az uneki na faqat dar jak mamlakat, ʙalke dar tamomi dunjo ʙurzuazijaro sarnagun karda, az on ʙutunan zur ʙuromada va onro ekspropriirovat kunem, çangho no mumkin meşavand. Az nuqtaji nazari ilmi ham tamoman nodurust va tamoman noinqiloʙi meşud, ki agar mo şarti muhimtarinro jaəne paxş kardani muqoʙilijati ʙurzuazijaro az jod ʙu-...rem jo pardapuşi kunem, ki in şart az hama qintar ʙuda va dar vaqti ʙa sotsializm guzaştan zijodtar guştin giriftanro taləv mekunad. Pup
hoji „içtimoəi" va aportunistho hameşa tajorand, ki az xususi sotsializmi ojandaji amoni orzu namojand, amo tafriqaji onho az sotsial-demokrathoji inqiloʙi mahz dar hamin hast, ki onho az ʙovati guştini saxti sinfiji va çanghoji sinfiji ʙaroji in ojandaji aəlo ʙurda meşudagi xijolu ujla kardan ham namexohand.

Lenin, kitovi 19-um, varaqi 325—Programaji çangiji inqiloʙi proletariji soli 1917.



Rafiqho: Lenin va Stalin.

Rafiq Stalin az xususi Laşkari surx

(Az reçi rafiq Stalin ki dar maçlisi tantanavori Şuroji Maskov dar soli 1928 guftaʙud)

Partija takavuri dorad ki on ʙo madadi raʙociho va dehqonho Laşkari surxi dar dunjo avalinro taşkil doda tavonist ki in Laşkari surx dar zaftu zanamhoji ʙuzurg ozodiji raʙociho va dehqonhoro muhofizat mekard va muhofizat namud.

Partija takavuri dorad ki Laşkari surx rohi vazʙini ʙo duşmanhoji qaruniji sinfi raʙoci va dehqonhoji mamlakati mo zaftu zanamhoji saxt kardanro ʙo sarʙalandi tajzada tavonist, va on ʙa tarsi duşmanhoji sinfi raʙoci va ʙa şodmoniji hamaji zulmdidaho va qulom karda şudagiho, quvati ʙuzurgtarini cangiji inqiloʙi şuda tavonist.

Partija takavuri dorad, ki Laşkari surx, rohi kaloni az juqi kapitalistho va pomeşcikho ozod kardani raʙociho va dehqonhoro guzaşta dar axir ʙa xud huquq pajdo kard, ki juʙileji xudaşro əid namojad...

Dar vaqthoji kuhna taəomul askarho ʙa ilhomi şovinizm, ʙa ilhomi sarkardagiri, ʙa ilhomi zarurijati xalqhoji digarro ʙa xud muteə kardan tarʙija karda meşudand.

Mahz az savavi hamin laşkarhoji kuhna, laşkarhoji kapitalisti ʙarovari on laşkarhoji kolonijagi ʙudand.

Jake az sustihoji asosiji laşkarhoji kuhna dar hamin ʙud. Laşkari mo az laşkarhoji kolonijagi tafriqaji kuli dorad. Tamomi vuçudi on, tamomi soxti on, ʙa ʙolaji mahkam gaştani girehoji dusti moʙajni xalqhoji mamlakati mo ʙa ʙoloji idejaji ozod kardani xalqhoji mazlum ʙa ʙoloji idejaji muhofizat namůdani ozodi va nomuhtoçiji respuʙlikahoji sotsialistije ki ʙa sostavi Itifoqi Şuroji doxil hastand... asos giriftagi hast.

Quvati Laşkari surxi mo rafiqho dar inast ki on az ruji avali tavalud şudanaş ʙa ilhomi internatsionalizm ʙa ilhomi hurmat kardani xalqhoji digar ʙa ilhomi dustdoştan va hurmat namudani raʙocihoji hamaji mamlakatho ʙa ilhomi nigoh doştan va ʙarqaror namudani sulh moʙajni xalqho tarʙija mejovad. Va mahz az ʙaroji in ki laşkari mo ʙo ilhomi internatsionalizm, ʙa ilhomi jagonagiji intereshoji raʙocihoji tamomi mamlakatho tarʙija mejovad, mahz az ʙaroji hamin on, laşkari mo laşkari inqiloʙi çihoni, laşkari raʙocihoji hamaji mamlakatho meʙoşad.

I. Stalin. Reç dar maçlisi tantanadori Şuroji Maskov, „Pravda", 27-umi fevrali soli 1928.

On kas **inqiloʙci** hast, ki u ʙe hovu ne, ʙe gap, rujirost va soidilona ʙe soveşcanijahoji harʙiji rusti ʙa SSSRro muhofizat va mudofiəa kardan tajor hast, cunki SSSR dar dunjo gosudarstvoji avalini proletariji inqiloʙije hast, ki sotsializm soxta istodast.

Internatsionalist on kase meʙoşad, ki u ʙe gap, ʙe hardamxiloji, ʙe şartmoniho ʙa SSSRro muhofizat kardan tajor hast, az ʙaroji in ki SSSR ʙazaji inqiloʙi çihoni meʙoşad, amo SSSRro muhofizat na karda. inqiloʙi çihoniro muhofizat kardan va ʙa peş ʙurdan mumkin nest".

Stalin, maçmuəa. „Az xususi apozitsija" „Ahvoli ʙajnulxalqi va muhofizat kardani SSSR" varaqi 674.)

Askari Surx-takjagohi amoni va posʙoni purquvati SSSR hast.

Askari surx takjagohi amoni hast. Askari surx muhofizatciji hadhoji gosudarstvoji mo ʙud va memonad. Askari Surx ʙa qatori xalqi xud, ʙa qatori hukumati xud, ʙa qatori partijaji komunisti heç vaqt az çangi musaxăr (zerkuni diast) fikru ujla nakarda ʙud va namekunad. Askari surx ʙa heç kas heç vaqt duqu popisa nakarda ʙud va nijati duqu pupisa kardan ham nadorad, amo on ʙa qatori mihnatkaşhoji Itifoq ʙa çamiəi qiliqu voqiəahoji dar hadhoji şuroji şuda istodagi huşjorona nazorat karda megardad. Dar vaqti xatarnok Askari Surx ʙa çoji istodanaş darkor ʙudagi meistad. Askari Surxi raʙociju dehqon ʙaroji har verşuk, ʙaroji har jak vaçavi zamini mo guştini faqat ʙolşivikho ʙurda metavonistagi ʙorin guştinʙari mekunad.



Komisari xalqiji korhoji çanginu darjoji va rajisi revojensoveti SSSR rafiq K. Je. Voroşilůf.

Moro qariv har ruz ʙa çang iqvo karda xezondani meşavand. Amo ʙolşivikhoro nervhoşon mustahkam hast, va onho metavonand, ki na faqat dar fronthoji çangin va xoçagi guştin ʙarand, ʙalke onho metavonand, ki ustanofkahoji sijoseşonro ham guzaronand. Mo ʙa heç iqvoandoziho nameaftem, moro ʙa heç jak çang tela doda nametavonand.

Amo agar jagon gosudarstvoji imperialisti jo grupaji gosudarstvoho hamlakuniji topa-toqri kardani şudan qati mustahkamiji Itifoqi şuroji sançidani medidagi ʙoşand, ungoh onho az tarafi quvathoji jaroqnoki raʙociju dehqon zarʙaji darkoriju purquvat mexurand. Voroşilof.

„Itifoqi Şuroji na faqat ʙe muhofizat nest, Itifoqi şuroji şata namexůrdagi meʙoşad" (Molotůf).

Maqolaji rajisi SIK SSSR va Sovnarkůmi UzSSR r. Fajzulo Xůçajůf.

Ba munosiʙati 15 solagiji Laşkari surx.

Imruz istuqomat karda omadani Laşkari surxi raʙociju dehqonro 15 sol meşavad. In hodisa ahmijati ʙuzurgi taarixi dorad. Laşkarimo dar zaftu zanamhoje ki sinfi raʙoci ʙaroji Oktjaʙri ʙuzurg mekard tavalud şudagi hast. On ki aval az atrjadhoji jaroqnoki raʙociho gvardijacihoji surx əivorat ʙud dar solhoji saxtarini Hukumati şuroji vaqte ki quvathoji duruni va ʙeruniji kontrrevoljutsija az cortaraf ʙa muqoʙili inqiloʙ guştini jaroqnok meʙurdand, ʙa Laşkari surxi haqiqi gaştan girift.

Laşkari Surxi mo az ruzi avali istuqomati xud nişon dod ki on cun laşkari qahramoni inqiloʙ halokiro namedonad. Laşkari surxi mo ki va kili foʙimi əomaji eksplotatsija şudaggi va zulm dida hast, on ʙaroji huquqhoji onho ʙa muqoʙili kapitalistho va pomeşcikho guştin meʙarad.

Laşkari mo ʙefasq dar mudati tamomi çangi grazdoni aşkarhoji ʙeşumori kontorevoljutsijaro şikast medod, az ʙaroji in ki on jak qismi xalqi mihnatkaş ʙuda va maqsadhoji guştini xudro medonist, ki in maqsad az çaməijati kuhnaro vajron kardan va çaməijati navi sotsialistiro ʙarqaror namudan əiʙorat meʙoşad.

Laşkari Surx ʙa tamomi mihnatkaşho xizmathoji kalone kardagi hast lekin xizmathoji ʙa raʙociho va kolxozcihoji Uzʙakiston kardagiji on xususan ʙuzurgand. Dar solhoje ki mihnatkaşhoji Uzʙakiston ʙa muqoʙili ʙoqimondahoji quvathoji podşohiju kolonizaturi, ʙa muqoʙili amiri Buxoro va xoni Xiva ʙa muqoʙili ʙojho va interventsijaji Anglija guştini xususan saxt va vazʙin meʙurdand, va dar on vaqt Turkestoni Şurojiro halqaji fronthoji ʙeşumor davragir karda ʙudand, Laşkari surx ʙo sardoriji rafiq Frunze ʙa madad omad va madadi on na faqat az in əivorat ʙud, ki on laşkari kolcakro tamoman torumor karda va ʙandahoji Dutofro ki u Turkestonro az Rosijaji Şuroji ʙurida ʙud nestu novud karda tavonist, ʙalke az in ham əivorat ʙud, ki on ʙa holati ʙevosita qism giriftani xud ʙa kadom taraf ançom joftani guştini raʙociho va dehqonhoji Turkistoni Şurojiro ki ʙa muqoʙili quvathoji ʙeşumori kontrrevoljutsija meʙurdand, hal kard.

Interventhoji inglisro haj kardan quvathoji kontrrevoljutsijaro dar zakaspija va dar Semirecja nest kardan va ʙosmacihoro ki quvati jaroqnoki kontrrevoljutsijaji mahali va xoriçi ʙudand, şikast dodan darkor ʙud. Laşkari Surx az əuhdaji hamaji in vazifaho naqz ʙuromad In zafarhoji laşkari Surx ʙaroji revoç joftani hodişahoji inqiloʙi dar Turkeston dar vaqti soli 1919 va 1920 signole şudand.

Şurişi raʙociho va dehqonhoji Xorazm ki ʙa muqoʙili xoni Xiva ʙardoşta ʙudan va in şuriş ʙo şikast xurdani hukumati zolimi xon ançom jofta ʙud va incunin ʙo muvafaqijat ʙud gaştani guştini candin solaji raʙociho va dehqonhoji Buxoro ʙarzidi amir hamaji in fakthoji ʙuzurgi taarixiji guştini inqiloʙiji raʙociho va dehqonhoji Uzʙakiston—əoqiʙati Oktjaʙri Buzurg ʙuda va jake az natiçahoji guştini qahramonaji Laşkari surxi raʙociju dehqon meʙoşad.

Laşkari surxi raʙociju dehqon ʙa raʙociho va dehqonhoji Uzʙakiston dar guştini onho ʙarzidi ʙoqimondahoji rezimi podşohiju kapitalistiji kolonijagi madad rasond. Madadi faəolonaji Laşkari surx, ʙa əomaji mihnatkaşhoji Buxoro va Xorazm mumkinijat dod ki onho dar in rajonhoji kaloni Uzʙakiston hukumati şuroji ʙarpo namojand. Ba asosi hamin muvafaqijatho ki dar dar fronti guştini jaroqnok ʙa dast darovarda şuda ʙudand, ʙaroji insuna dar rohi sotsialisti taraqi namudani Uzʙakiston va ʙa on muvafaqijathoji ʙe ʙahse ki raʙociho va kolxozcihoji Uzʙakiston ʙa dast darovardand, rah jela kardand; dar ruzhoji avalini guştini inqiloʙi mihnatkaşhoji Uzʙakiston ʙa qadri darkori ʙa safhoji Laşkari surx kaşida nasuda ʙudand. Dar guştini jaroqnok ʙarzidi kontorrevoljutsija qism giriftani əomaji mihnatkaşhoji uzʙak va milathoji digari Uzʙakiston asosan əivorat az hamin ʙud, ki onho dastahoji alohidaji raʙociho—atrjadhoji partizoni taşkil medodand va dehqonho ʙa muqoʙili ʙosmaciho ʙa tariqi əomavi harakat ʙarpo namuda ʙudand (atdrjadhoji kaltak ʙa dastho). Ba in jak qator saʙaʙho ʙudand: xalqhoji asosiji Uzʙakiston peş az inqiloʙ ʙa xizmati harʙi kaşida nameşudand, hukumati podşohi ʙa onho jaroqro eətimedi karda nametavonist. Qajr az on, in ʙa jak qator xususijathoji şarojati hamonvaqtaji peş az inqiloʙiji onho voʙasta ʙud.

Amo hozir gap digar hast, dar solhoji inqiloʙ taqirihoji ʙuzurg ʙa vuçud omadand. Guştini jaroqnoke ki ʙarzidi kontorrevoljutsija ʙurda şuda va az se sol zijodtar kaşol jofta ʙud, ʙehuda naguzaşt On na faqat ci xel çang kardan va az duşmanho zur ʙuromadanro jod dod ʙalke on ci xel guştini taşkilmandona ʙurdanro ham jod dod. Ana az ʙaroji hamin, holekaj dar soli 1920, qismathoji xurdi miliji Laşkari surx çamə şudan giriftand, ki onho ʙa qatori ʙarodarhoji kaloni xud daromadand, ki ʙo quvati umumi duşmanro tamoman şikast doda va şarojathoji oromiji mihnatro ʙarpo namojand.

Ba əamal guzaronda şudani rahi əoliji partija va sijosati miliji lenini ʙaroji taraqijoti sijosi, xoçagi va madaniji Uzʙakiston majdoni vaseə jela kardand. Dar in solho, dar Uzʙakiston qariʙ sanoəat az nav ʙunjod karda şudagi hast, ki produksijaji on kolekaj hozir taxminan ʙa 600 miljon sum rasidagi hast, va miqdori raʙociho cand ʙarovar zijod şudagi hast.

Dar Uzʙakiston dar sanoəati gosudarstvogi, hozir qariʙ 34 hazor nafar raʙociho mavçudand, ki zijodtar az 50 parasoni onho milathoji asosi meʙoşand. Xoçagiji qişloqi Uzʙakiston ʙa daraçaji xelo ʙaland ʙardoşta şudagi hast.

Dar guştin ʙaroji nomuhtoçiji paxtagiji Itifoqi Şuroji, raʙociho va dehqonhoji Uzʙakiston muvafaqijathoji ʙuzurg ʙa dast darovardagi hastand. Majdoni peş az çangije ki dar on paxta korida meşud, hozir jak ʙar du zijod karda şudagi hast.

Produksijaji paxta nazar ʙa soli 1928 hamcunin xelo zijod şud (cunonci nazar ʙa dahunim miljoni soli 1928-um 16 miljon ʙardoşta şudagi hast) Majdni koramhoji qala dar zaminhoji lalmi dar soli 1932 950 hazor gektor ʙud, va hol on ki peş az çangi 450 hazor gektor ʙud. va digaru digar.

Dar ʙovati ʙunjodijati sovxoz va kolxozi muvofiqijathoji kalon mavçudand, Az 70 parason zijodtari xoçagihoji dehqoni dar kolxozho jakçoja karda şudagijand. Dahho sovxozhoji paxtakori qalakori hajvonot parvari va digar xel sovxozho ʙunjod karda şudagi hastand. Sovxozho va kolxozhoji Uzʙakiston dar soli 1932 qariʙ 85 parason tamomi produksijaji umumiji xoçagiji qişloqro dodand. Ba asosi hamin muvafaqijathoje ki dar xoçagiji qişloq ʙa dast darovarda şudagi hastand dar tamomi rajonhoji paxtakori va asosiji Uzʙakiston cun sinf ʙarham zadani kulokho guzaronda şud. Madanijat ham peşrafta istodast—cunonci dar soli 1932 zijodtar az 50 parasoni xalq ʙo savod şuda ʙud, va holon, ki peş az inqiloʙ faqat xatu savod doştagiho hamegi 2 parason ʙudand.

Ba asosi hamaji in hukumati şuroji xelo mustahkam gaştagi hast. Asosn va dar hamaji masəalahoji ʙoqi mondaji xoçagiji xalq dar 4 sol sarpur karda şudani piloni pançsola, cunon mustahkam gaştani pozitsijahoji sotsializmro ihtijoç kard ki in ʙa mo dilpuri medihad, ki mo ʙa jormandiji proletarijati Umumi Itifoq, dar tahti rahʙariji partijaji mo içro karda şudani vazifahojero ki konferensijaji 17—humi umumi itifoqiji VKP (ʙ) az xususi ʙunijod kardani çaməijati ʙe sinfi sotsialisti ʙa peşi mo mondagi hastand ihtijoç namojem.

Muvafaqijathoji dar ʙolo nişondoda şudagiji partija, sinfi roʙoci va dehqonhoji kolxozci ki dar ʙunjodijati sotsialisti ʙa dast darovurdagijand, ʙa masəalahoji taşkil kardani qismathoji miliji Laşkari Surxi raʙociju deqon dar Uzʙakiston taasir nokarda na mondand. Dar zaftu zanamho ʙaroji kori raʙoci ʙaroji kori raʙoci, ʙa muqoʙili ʙosmacigari, ʙa muqoʙili az xoriça huçum karda omadani ʙosmaciho (Iʙrohim Bek, Çunajid xon va digarho) dar in solho qismathoji miliji Laşkari Surx dar Uzʙakiston taraqi mekardand va mustahkam meşudand. Dar mudati in solho. taşkilothoji partijagiji qismathoji Laşkari Surx ham dar guştin ʙaroji rahi əoliji partija, ʙa muqoʙili aportunizmi rost va kaçravihoji cap, dar guştin ʙaroji durust va pajravona ʙa əamal guzarondani sijosati miliji Lenini ʙa muqoʙili şovinizmi velikoderzavi, ki xatari asosi hast, va ʙa muqoʙili milatcigiji mahali mustahkam şuda va xelo kalon şudagi hastand. In fahmi sijosiji va tajorigariji harʙiji askarhoji surxi qismathoji miliro ʙaland kard. Baçoji çavqijathoji xurdi askarhoji surx ki dar solhoji 1924—25 dar Buxoro va xiva ʙudand, mo hozir divizijaji uzʙakiji ʙajr qdori surx dorem, ki on na faqat cun jake az qismathoji ʙehtarini miliji okrugi Harʙiji Azijoji Mijona ʙa şumor meravad, ʙalke on ʙo qismathoji ʙehtarini kameriji Laşkari Surxi raʙociju dehqn dar jak daraça meistad. Komandiri okrugi harʙiji Azijoji Mijona rafiq Diʙeko candin nişon dod ʙud ki divizijaji ʙajroqdori Surxi uzʙa sifthoji aəloji çangi dorad.



Darshoji I-ktikaul dar qismathoji Laşkari Surx.

Man ʙojad gujam ki holatu avzoi sijosiju moraliji in qismatho hamcunin dar daraçaji sifathoji aəloji çangiji hast. In fakte hast ki ahmijati ʙuzurgi sijosi darad. Qismathoji miliji Uzʙakiston onho na faqat qismathoji harʙi hastand, ʙalke niz onho quvati ʙuzrgi madani meʙoşand. Har sol dar qismathoji askarhoji Surxi divizijaji uzʙak ʙaroji har xel navəhoji kori mo hazor—hazor korkunhoji ... tajor karda şuda istodin. Azonho cun odamhoje ʙisjor hastand ki onho Laşkari Surx ʙe savod daromada, on ço na faqat savodnok şuda, ʙalke jagon kasʙi muəajan girifta ʙaromadagijand.

Hozir az hamin xel rajishoji selsovetho ispolkomhoji rajoni va ham xel korkunhoji MTS va dar kori partijagi va xoçagi kor mekardagi kam nestand, ki onho tajoriji avvalini xudro dar qismathoji miliji Laşkari surxi raʙocihoju dehqonho giriftagi hastand.

Əomaji raʙociho va kolxozcihoji Uzʙakjston, matʙuəoti komunisti hukumati Uzʙakiston ʙa kori qismathoji miliji Laşkari surx ʙo diqati ʙuzurg nigoh karda istodin va ham corahoro dida istoda va dar ojanda ham meʙinand ki onho ʙoz ham taraqi karda va sifathoji aəloji tajori harʙi va sijosiji ʙirodarhoji kaloni şon askarhoji surx va komandirhoji Laşkari surxi raʙociju dehqonro xud kunand.

Dar ruzi əidi taərifzevi 15 solaji jaş ʙa Laşkari surxi raʙocihoju dehqonho va ʙa qismathoji miliji taʙrik merasonam.

Korgar.

Ba ponzdasolagiji askari Surx.

...iş taqsimi dunjo dar jaki on,
...otaş şuəlaji surx hast namojon,
...in otaşi surxi Oktjaʙr hast-
...onad gardişe dar ruji çihon.

Zi dasti zolimon mazlum az çaʙr,
Xalosi dod ʙa had mo Oktjaʙr;
Tavalud kard zi raʙoci va dehqon
Ba xud u laşkari surx muətaʙartar.

...majdoni ʙuzurgi surx jalov dor
...vononi puri quvat va serkor,
...inem mo qatorho qahramonon
...ma jakdila askarhoji huşjor.

Surx askar,guştinat ʙurdi davomdor
Ba zidi duşmani sinfiji qador,-
Jəne Kolcaku Denikini şum
Va Osipofi nom laənatiji xor,

...on vaqt ʙoz zi certu ʙeşaji mo
...sinfi muftaxur ʙoju muloho
...cor atrof ʙa har qişloqi mojon
...dand mavçud laəinon ʙosmaciho.

Hazorho duşmanon ʙudand zi ʙerun
Ba mo hamlakunon sadho zi durun,
Hamexostand dihand şikast ʙa mojon
Va xohe az durun, xohe zi ʙerun.

Vale, e askari surxi zaʙardast,
Girifti guştinat ʙar zidi şon saxt.
Bikardi şon nest az sari mojon.
Ba qahramonijat taʙrik sad—sad.

Tu hasti dojimo dar mulki mojon
Ba zidi hamlahoji duşmandon,
Ba sarhadu hududi xoki şuro
Ba tahti rahʙariji firqa posʙon,

Va mo mihnatkaşu kolxozci joşon,
Ba safi askari Surx qahramonon,
Hameşa hoziru jordamci hastem,
Ba guştin luc şavem mo hama joron.

Baroji soxti kori sotsializm
Ba zidi reşahoji kapitalizm,
Barem guştin va dojim taşviqotho
Ki dar ruji çihon ozodi sozem.



Laşkari surx ʙa vaqti osojiş protivogazro taəlim girifta istodast

Mudrfə ro mustəhkam kunetoп.

Ba munnsiʙati 15 solagiji RKKA.

Taşkiloti partijagiji avioʙrigada ko... ʙa 15—solagiji Laşkari surx tajori ...danro ʙa tariqi vaseə guzaronda is...dast.

Masəalaji guzarondani juʙileji 15 solagiji RKKAro avioʙrigadaho ʙo ...efi xud SK komsamoli Uzʙakiston ...nçida ʙuromad.

Avioʙrigada ʙa idoraji şef giriftagi... xud kruzuki meparondagi taşkil kard.

Dar qismathoji avioʙrigada ʙa kor ...nda giriftani taklifhoji ratsionaliji nomi 15 solagiji RKKA daromada ...d.

◆◆

Ba 15 solagiji əidi Laşkari surx taşkiloti partijagi va sostavi kamandirhoji maktavi nomi Lenin korhoji çudo ham kalon guzarondand.

Tamomi kori tajori ʙa tahti durustu tuqri va cuqurtar korkarda ʙuromadanu donistani qarordodhoji plenumi janvariji SK va SK VKP(ʙ) guzaronda şud.

Kursantho va sostavi komandirho ʙaroji dar maktav korhoji ʙojevoji va sijosiro taraqi kunonidan moʙilizatsija karda şudand.

Bajni jacejkaho dar ʙovati ki naqztar ʙa 15 solagiji RKKA va san çida ʙuromadani qarorhoji plenum naqztar tajori dida onro guzarondan çeq zani guzaronda şuda istodast.

Hamaji ʙurcakhoji lenini az nav naqztar soxta meşavand.

Dar onho dar ʙovati rohi qahramoniji maktav va Laşkari surx maçlisho guzaronda şuda ʙo tarçimaji ahvoli rafiqho Stalin, Voroşilof Gamarnik, Diʙenko, Jastreʙof va digarho voʙasta karda şuda istodin.

Partkomi on ʙa sanoəatxonahoji (Selmaş va komʙinati ʙofandagiji) şefi xud az xususi 15 solagiji Laşkari surx maəruzaciho taəin kard.

(SATASS).

Ba 15-solagiji Laşkari surx.

Leningrod. Baroji əid kardani 15 solagiji Laşkari surx dar Leningrod jak qator coraʙinihoji kalon ʙaço ovarda şuda istodin Az 1—umi fevral sar karda mihnatkaşhoro ʙa tariqi vaseə maşqi tir paroniro tajor karda istodin va ʙaroji znacoki „Voroşilovski strelokro“ giriftan corjakgiri guzaronda istodin.

Tajorigari ʙojad to 20 hazor nafar coq dasthoji namunagiro dihad.

Corjakgirihoji coq dastiji rajon taşkil namuda şuda istodin. Onho corjakgiriji coqdastiji çamoəatiji şahri qati ʙud karda meşavand. Konkursi punkti taəlimiji harʙiji ʙehtarini Oso aviaxim guzaronda meşavad. Korxonaho punkthoji doprizivnik tajor mekardagihoro ʙa şefi megirand.

Dar Sesijaji sejumi SIK UzSSR.

Ba girdi devorhoji zoli sijezdi şuroho jak lozungi kalon kaşida şudagi hast, va dar on in cunin navista şudagi hast.

„-Vazifaji asosiji pançsola on hast ki SSSRro az atrofi zamindori (agrari) va kamquvati ʙa nozhoji atrofhoji kapitalisti muhtoç ʙudagi dar atrofi sanoəati va ser quvati dar atrofi ʙa tavri xud ʙudagi ʙa mamlakathoji kapitalisti muhtoç naʙudagi gardonda şavad“. (I. Stalin).

Du diagrama sifrhoji əamaliro ʙa lozungi vozd nişon medihand.

Dar pançsolaji jakum dar Uzʙakiston 24 zavud 16 faʙrik 2 eliktrostansija, 22 to sovxozhoji paxtagi, 54 to digar xel sovxozho va 67 MTS soxta şud,

Dar pançsolaji dujum dar Uzʙakiston 21 zavud, 16 faʙrik 5 eliktrostansija 50 sovxoz va 20 MTS soxta meşavad.

Ba nazdi kanturi prezidum da minut jak karat qarovuli əizatgin əaliş meşavad.

Sesijaro a s a q o l i hamaji Uzʙakiston rafiq Oxun-Boʙojuf jela karda cunin guft:

Sesija dar davri ʙajni du pançsola guzaşta istodast.

Sesija dar hamin xel ruzho guzaşta istodast, ki holekaj pançsolaji jakum zafarona ʙud karda şuda va ʙaroji pançsolaji dujum pançsolaji ʙunjodijati çaməijati sotsialistiji ʙesinf korhosar şuda istodin. Uzʙkiston ʙo hamrohi digar respuʙlikahoji Azijəji Mijona, dar davri pançsolaji jakum zafari no muhtoçiji paxtagiji SSSRro ʙa dast darovard.

Bo taklifi rafiq Oxun Boʙojuf ʙaroji jod ovariji vafoti paxtakori kuhnaju əomil rafiq Mavlon Polvon Gafuruf hamaji odamhoji ʙa zol nişastagi az çohoson xesiand.

Dar on vaqte ki soviq kolonijaji podşohi Uzʙakiston ruz ʙa ruz şukfida istodast, atrofhoji kapitalisti krizisi iqtisodiji zurro ʙo meroshoji on guşnagi ʙe kori va gadojiji əomaji vaseəi mihnatkaşhoro ʙa sar ʙurda istodin gufta reçi xudro rafiq Oxun-Boʙojuf tamom kard.

Sesijaro delegatsijaji şefi Uzʙakiston linkor „Marat“ taʙrik kard. Ba ʙoloji triʙuna modeli linkor ʙurovarda şud: Dar vaqti delegatho ʙa ʙoloji triʙuna pajdo şudan, hamaji odamhoji zol az çohoşon xestand va qarsakzaniji ʙisjore pajdo şud.

Delegatsijaji „Marat“ az xususi peşravihoji sostavi „Marat“ dar ʙovati çihati ʙojevoji va sijosi tajor ʙudan ʙa dast darovardageş raport dod.

—Sostavi xudi linkori „Marat“ ʙa in takaʙur dorad, ki mihnatkaşhoji Uzʙakiston onro ʙa şefi ʙa xud girifta hamin qati sijosati miliji lenini jagonagiji ʙirodaronaji xalqi Itifoqi Şurojiro ʙa ço ovarda istodin...

Reçi delegatho har zamon qarsakzanihoji zuri hamaji zol qati kanda meşavad.

Hududhoji Finski zaliv ʙa dasti odamhoji eətivor istodin-reçi xudro tamom karda delegati „Marat“ cunin guft, ki tuvhoji „Marat“ ʙa hama vaqt darkori ʙaroji ʙa odamhoji ʙa ʙunjodijati Itifoqi Şuroji xalal merasondagi zarʙaji ʙo quvat dodan tajorand.

Ba insiaturhoji şefiji mihnatkaşhoji Uzʙakiston rafiqho Fajzulo Xuçajuf Ikromuf Bouman va Oxun Boʙojuf vakilhoji „Marat“ livoshoji darjoji ʙaxşiş dodand.

Az ruji taklifi qismgirandahoji sesija vakilhoji „Marat“ hameşon ʙa prezidum guzaronda şudand.

Dar prezidum rafiq Bouman pajdo şud ʙa peşvozi u qarsakzanihoji durma daroz karda şudand.

Ba taʙriki darjojiho, rafiq Ikromuf çuvov dod.

Laşkari mo dar çihon jagona Laşre meʙoşad, ki on medonad, ki ʙaroji ci on guştin meʙarad, guft rafiq Ikromof Laşkari mo ʙaroji muhofizat kardani sinfi raʙoci va dehqonhoji mihnatkaş intizomnok va çonsupori ʙunjodijati sotsialisti meʙoşad. Ba hamin savav laşkari mo az laşkarhoji har kadom atrofhojt kapitalisti quvati zurtar dorad.

Rafiqhoji marati ʙa hamaji flotcihoji surx—h a m a j i a s k a r h o j i surx cunin g u j e t o n, ki mihnatkaşhoji Uzʙakiston hama vaqt ʙa hamrohi onho ʙaroji muhofizat kardani ʙunjodijati çihoniji Itifoqi Şuroji istoda hama vaqt tajor hastand.

Baədi in sesija ʙa kor daromad.

Az xususi naticaji pançsolaji jakum va piloni xalqiju xoçagiji Uzʙakiston dar soli 1933-jum rajisi SIK SSSR va rajisi SNK Uz. SSR rafiq Fajzulo Xoçajuf ʙuromada maəruza kard..

Qarori sesijaji SIK SSSR-ro taʙrik mekunand.

Qûqond. (SATASS). Dar maçlisi umumiji kolxûzcihoji kolxûzi „Şûro“ qarori SIK i Itifoqi SSSR ʙa xususi ʙunjodijati kolxûzi ʙurovardagiro kor karda ʙuromadand.

Kolxûzciho dar ustavi kolxûzi punkti ʙa muqoʙili korgurezho darovarda şudagiro taʙrik mekunand.

Kolxûzi navi nomi M. Cûrki.

Fərqona. (SATASS). Dar ucastkaji Sufanski 60 nafar kamʙaqalu mijonahol dehqonhoji jakakori, jakçoja şuda, jak to kolxûz taşkil karda, onro ʙa nomi Maksim Gûrki mondand.

Dar kolxûz 85 tanov zamini paxtakorida meşudagi va 23 to əasp jakçoja karda şudand.

Dar kolxûzi nav ʙa kiştu kori ʙahori tajorigari didan naqz rafta istodast.

Rafiq Murodûf—jake az rajishoji s e l s o v e thoji ʙehtarini SSSR.

Prezidumi SIK SSSR ʙa rajisi selsoveti Əarav-Xonaji rajûni Ikromûfi Ûzʙəkiston rafiq Toqo Murodûf gramûtaji əzatgini SIK SSSR va mukofoti razrjadi jakum (dar jake az kurûthoji markazi roji kardan va puli raftu omad) ro dodan qaror kard.

Ba posti rajisiji selsovet çonsupor ʙuda korkardani rafiq Murodûf; çihati taşkiliju xoçagi mustahkam karda şudani kolxûzhoji in selsovetro ihtijoç kard. Va hamcunin ustuvoriji û dar in selsovet ʙa 104 parason sarpur şudani piloni paxta tajorkuni, qala-tajorkuni-ʙa-100 parason, pulqunkuni-ʙa 102 parason sarpur karda şudanro ihtijoç kard; va hamcunin dar in selsovet taraqi dodani korhoji hajvonotparvari savdoji kolxûzi va çihati madaniju zistuzindugoni ihtijoç kardani mihnatkaşhoro ihtijoç kard.

(SATASS).

Qoədahoji asosiji qonuni nav az xususi kontraktatsija kardani paxta.

Maskov. (TASS) Dar muloqot ʙo korkuni TASS, mudiri idoraji paxta tajor kuniji Umumi itifoqi rəfiq Boldirjûf qoədahoji asosiji qonuni navero ki ḩukumat az xususi kontraktatsija kardani paxta dar hamin rûzho ʙurovardast, məlum namudəst

Az rûji piloni soli 1933 ʙojad 1 miljonu 301 hazor tûn paxtaji xom az on çumla dar kolxûzhoje ki ʙa onho MTSho kor mekunand, 1 miljonu 33 hazror paxtaji xom kontraktatsija namuda şavad.

sovxûzho ʙojad 65 hazor tûn paxta suporand. Təmomi kori kontraktatsija namudani paxta ʙa gardani idoraji paxtatajorkuniji Umumiitifoqi (Sojuzzagotxlopûk) monda şudəgi hast, ki on ʙo hamaji kolxûzho va xoçagihoji tanhojiji mihnatkəş dehqonho şartnoma meʙandad.

Bo kolxûzho şartnoma ʙa asosi piloni taşkilju xoçagiji on ʙasta meşavad, əmo ʙo kolxûzhoje ki ʙa onho MTSho kor mekunand, şartnoma qajri in ʙa asosi rizogiji MTS ʙo in kolxûz, ʙasta meşavad. Təmomi çuvovgariji içro karda şudani piloni kontraktatsija namudani paxta ʙa Sojuzzagotxlopûk monda meşavad.

Baroji ʙa çojhoji darkoreş xarç kardani pul, hamcunin qala, ravqan, kunçola ,coj, qənd, va cizhoji digar, incunin ʙaroji rûjon da girifiani avanshoji puli va naturali çuvogariji şaxsi ʙa gardani mudirhoji punkthoji paxtatajorkuni va ʙa gardani direktûrhoji zavudhoji paxtatozakuni monda meşavad.

Imsol, na faqat dar ʙovati guzarondani kontraktatsija, ʙalke dar ʙovati içro namudani piloni supurdani produksijaji kontraktatsija karda şudagi, rûlu va çuvovgariji Zagotxlopûk va ûrganhoji mahaliji on ʙaland meşavad Hamaji korhoji təşkil namudani paxtakoriro MTSho içro mekunand, onho ʙo kolxûzhoji dar dojiraji xudaşon ʙudagi az xususi korhoji proizvodstvogi va agrotexnikiji onhoro içro kardan şartnoma meʙandand.

Kolxûzho ʙa MTSho ʙaroji koraşon az produksijaji paxtaji xome ki girifta meşavad, nisʙat ʙa miqdori umumiji paxtaji qundoşta şudəgi ʙa ḩisovi parason ḩaq medihand, cunonci: ʙaroji rondani jəkum -10 parason, ʙaroji rondani dujum—7 parason, ʙaroji uruq pûş dodan-1 parason ʙaroji har jak kultivatsija (zaminkovokkuni) 1 parasoni, ʙaroji ʙo moşinho qundoştani ḩosilot-8 parason.

Agar hamaji in protseshoji korro MTS içro kunəd, ḩəqi on az 25 parason zijod şuda nəmetavonad. Paxtaje ki MTS ʙaroji koraş az kolxûz megirad dar onço nigoh doşta naşuda va az rûji şartnomaji maxsus ʙa Zagotxlopûk supurda meşavad.

Ba xoçagihoji kuloku tiqmdor selsovetho ʙa avanshoji puli va naturali, suporişhoji qatəi medihand, mûhlət va miqdorhoji doda şudani avanshoji puli ʙaroji sûrthoji amrikoni ci xele ki porsol ʙud, hamun xel memonand əmo ʙaroji sûrthoji misri avansho nazar ʙa sûrthoji əmrikoni 100 parason zijod meşavand.

Baroji sûrthoji amrikoniji paxta dar Azija ji Mijona, Zakavkazja va Qazoqiston az rûji narxhoji qatəiji gosudarstvogi ʙaroji har jak tûn paxta—5,5 sentneri qala doda meşavad.

Dar Ukrajna va Zakavkazi şamoli ʙaroji jak tûna 5 sentner qala doda meşavad.

Baroji paxtaji misri ʙa har jak tûn paxtaji xomi supurda meşudəgi, 18 sentner qala doda meşavad 10 parason qala ʙaədi ʙasta şudani şartnoma, 15 parasonaş ʙaədi korida şudan va oz moji ş karda şudani rûjişot, 12 parasonaş ʙaəd az copuq, jakum va taftiş karda şudani on 10 parasonaş ʙaədi copuqi sejum doda meşavad,

Qalaji ʙoqimonda, dar vaqti supurda şudani paxta doda meşavad. Paxtakori ʙa har jak sentneri paxtaji xomi sûrthoji amerikoniji mesupurdageş, 1 kilogram ravqan. 2 kilogram kunçola va ʙa har sentneri paxtaji misri-2 kilogram ravqan va 4 kilogram kunçola megirəd.

Imsol miqdori ʙa kontraktanthoji paxtaji dodani ravqan, kunçola jak ʙardu zijod karda meşavad. Paxtakor hamcunin ʙa produksijaji supurdageş, paxtaji çomaju kûrpavor, coj, qand, va molhoji sanoəti megirad. Baroji paxtakorho ʙa avç kardani kontraktatsija ʙandiji paxta hamegi ʙa mavlaqi 250 miljon sûm molhoji sanoəti ovarda meşavand incunin 4 hazor tûn coj, 33 hazor tûn qand ovurda meşavand.

Dar soli 1933 ḩarakat kardan darkor hast, ki tamomi produksijaji kontraktatsija şudagi kore karda əaniq sarpur namuda şavad.

Taşkilotnoji partijagi, şûroji va paxtagiji rajûnhoji paxtakori ʙojad ʙa muqoʙili şartnomahoji qəlʙakiji donista zijod karda nişon medodagi, matlav ki zijodtar pul va molhoji sanoəti girand, incunin ʙa muqoʙili caşmʙandije ki dar soli 1932 rûj doda ʙud, gûştini qatəi taşkil namojad

Baroji içro şudani şartnomahoro taftiş kardan, ʙojad az vakilhoji selsovetho, punkthoji paxtatajorkuni va MTS ho komisijaho taşkil karda şavand. Agar şartnoma içro karda naşavad, ungoh punkti paxtatajorkuni voçiv hast ki dodani avanshoji puli va naturaliro kam kunad-jo in ki tamoman ʙas namojad.

Qasdan içro nakunandahoji şartnomahoro ʙegap ʙa çuvogariji çinojati kaşidan darkor hast. Ba əomaji vaseəi kolxûzciho va dehqonhoji jakakori mihnatkaş fahmonidan zarur hast ki kamponijaji kontraktatsija ʙandi kam ponijaji əomavi sijosi meʙoşad vaşartnomaji kontraktatsijagiro içro kardan voçiviji xosi har jak kontraktatsija ʙastagi dar peşi gosudarstvo meʙoşəd.

Ba raftani talaʙaho az maktavho rah doda naşavad.

Muroçiəatnomaji Narkomprûs va SK Sojuzi muəorifcih[o]

Maskov. Dar rajonhoji çudogonaji RSFSR təlaʙaho az maktavho xususan dar maktavhoji qişloqi ʙo taəsiri elementhoji kuloki ʙisjor ʙuromada istodin.

Narkomi muəorifi rafiq Buʙnof va SK-ji Sojuzi muəorifciho muroçiəatnoma ʙurovarda va hamaji korkunhoji maktavro çeq zadin ki onho ʙa muqoʙili az maktavho ʙuromada raftani talaʙaho guştin ʙurdanro taşkil namojand.

Zarur hast ki dar ʙajni padaru modarho korhoji maənedodi zurtar karda şavad va taəminoti tala[ʙaho] ʙehtar namuda şavad.

Odamhoje ki guzarondani ta[...] umumiro lad medihand onho ʙa[...] vovgari kaşida meşavand.

Har jak muəalim voçiv hast, [...] puşti ʙa darsho davom kardani ta[...] hoji sinfi xud ʙo diqat nigoh [...] gardad va savavhoji az maktavʙur[...] sançad. Harakati elementhoji k[...] va zidişuroji ki ʙa ʙudgaştani [...] ri muhimtarini pançsola taəlimi [...] mi muqoʙilijat mekunand, ʙojad [...] kast doda şavad.

Ba masəəlaji milathoji majdaro çiha[ti] madaniju ḩajoti iḩtijoç kardan diq[at] zûr monda şavad.

Andiçon (SATASS). Çihati madaniju-hajoti ihtijoç kardani mihnatkaşhoji milathoji majdaji rajoni Andiçon kor noqanoəatʙaxş guzaronida şuda istodast. Vazifaji vakili korhoji milathoji majda ʙa nazdi gorsoveti Andiçon du marotiva ʙarham zada şud, va vakili ʙa nispi dujumi soli 1932 jum taəin namuda şudagi, dar har xel kamponijaho moʙilizatsija karda şuda ʙud.

Kucandaho kolxozcihoji ujqurho va jahudihoji ʙuxori manzilçoj qati taamin karda naşudin.

Saqirxonaji ʙaroji ʙacahoji ʙe nigohu ʙini ujqurho ʙudagi ʙa nazdiki mahkam karda şud.

Kluʙ mavçud nest. Qarori SIK [...] Uz az xususi ʙaroji dar ʙajni q[...] rihoji ʙa digar kor meraftagi r[...] Andiçon kor guzarondan, jak ko[...] ni alohida taəin namudan ʙurov[...] gi içro karda naşudast. Dar ʙajni [...] qurho va qirqizho kurshoji dar V[...] ho va raʙfakho tajor mekardagi [...] kil doda naşudin. Maktavi dar[...] jakumi ujqurho mahkam karda şu[...] Kori əilmiju madani dar ʙajni ma[...] milatho ʙud naşuda istodast.

Idorahoji əilmiju-madani kadru [...] kun va adaʙijoti ʙa zuvoni milat[...] majda ʙudagi qati ihtijoç karda n[...] din.

Ba Aʙduqodirûfi tarafdori çinsi qajr çora[ji] qatəi dida şavad.

Hodisahoji kori vajronkoriju zararʙijorandagiji ʙrigadiri kolxozi „Ozet" Maçidofro kolxozcihoji kolxozi mazkur ruji kor karda, siru pijozi in duşmani sinfiro foş karda dodagi meʙoşand.

Amo tarafdori Maçidof dar kolxozi „Ozet" mavçud ʙuda ʙa kori kolxoz zarar rasonda istodast. Cunonci, Tulaʙoj Aʙduqodirof—ʙrigadiri ʙrigadaji jakum—korhoji zararʙijorandagiju vajronkoriji Maçidofro davom karda istodast.

Aʙduqodirof, cun ʙrigadir, ʙa kori zaminhoji paxta diqat namonda, korhoji copuq ovdihi va digar korhoji guştin ʙaroji hosiloti paxtaro furo ravondagi meʙoşad. Brigadaji u piloni paxteşro ʙa 53 parason içro kardagi hast va, qajr az in, u faqat ʙa kori savzaju saqaloti ʙaroji xudaş koridageş diqat monda intiresi korhoji ʙrigadaro əoqiv mondagi hast.

Gar cande u trudodenro ʙa [...] dori 12 parason nazar ʙa digar [...] gadaho kam girifta ʙoşad ham, ki [...] rur hast, ki u az kori ʙa ʙrig[...] cun ʙrigadir rahʙari kardan furo[...] da şavad.

Cun ki Aʙduqodirof hozir ʙa [...] di xud jak du se nafar kolxozci [...] kolxozro kaşida, taşviqothoji mu[...] vili kolxozi guzarondani şuda, ʙa [...] rafdoriji Maçidofi kulok az kol[...] rad karda şudagi gap zada hara[...] hoji ʙa kori korami ʙahori lad do[...] ro karda istodast.

Mo az pravlenijaji kolxoz talav[...] kunem, ki ʙa in Aʙduqodirofi vaj[...] kor tarafdori kulokho coraji q[...] dida, uro zudi qati az kolxoz rad [...] da, cun iqvogar va vajronkuna[...] ʙa idorahoji daxldori rajoni supu[...]

Brigadiri „Bajroqi Mihnat" M. K[...]

Qaroru şartnoma ʙa qoqaz namonad.

Gar cande maktavi daraçaji jakumi jahudigiji nomi Lunacarski (Buxoro) ʙa ʙovati talaʙa qavulkuni darshoro az ruji qarori SK tajor karda ʙo tajorigarihoji darkori ʙa soli xondani 1932—33-jum daromada ʙoşad ham, ki lekin dar in maktav hole ham jak qator kamʙudiho mavçud hastand.

Maktavi „Lunacarski" ʙo du maktav dogovori corjakgiriji sotsialisti ʙaroji durustu tuqri ʙa roh mondani korhoji maktav ʙasta, qarorhoji xuşru ʙurovarda, ʙa gor ONO rohi kardagi meʙoşad. On qaroru dogovorho hozir hamtukak ʙa duruni işqofho „xov" raftagi hastand.

Dar maktav intizomi xondan davomati talaʙaju muəalimho, korhoji ʙaland kardani sifati taəlimu xondan va digaraş xelo noqanoəatʙaxş meʙoşad.

Muəalimho: Jagudojuf va Haji[...] hama vaqt ʙa darsho ʙe vaqt om[...] ʙaroji naqz kardani sifati kori xud[...] zur kardani intizom diqat namo[...] ʙa korhoji çaməijatiji maktav jord[...] namedihand.

Az tarafi digar sinfu kaʙinethoji t[a]limi xelo kamafzol hastand va ka[...] ʙudihoji ʙisjor dorand.

GorONO rahʙariju nazorat na[...] rad, dar maktavho rahʙarhoji xud [...] firistonda ʙa korhoji onho jordam [...] rahʙari namekunad, korhoji şuroji [...] caho va taşkiloti pijoneri ham xe[...] sust hast.

Baroji ʙartaraf kardani in kam[ʙu]diho mudirijati maktav voçiv hast, [...] zudi qati quvati muəalimhoro mu[...] lizatsija karda ʙa asosi dogovori co[r]jakgiriji xud ʙa korhoji maktav ga[...] dişi zurro ʙa dest darorad.

H. Munorul.

Redaktori çuvovgar A. SAJIDOF
Отв. редактор А. Саидов.

Tipografijaji „Bajroqi Mihnat"
Uzlit № 32/п